

TERRITOIRE DE Ruhengeri
CHEFFERIE (C.E.C.) de Bukamba Udowa

Exercice 1952
3^e Trimestre.

Situation trimestrielle.




Le total des entrées est de 188.806.55 francs
 Le total des sorties est de 114.715.55 francs

 Le solde est de 14.091 - francs
 L'encaisse est de - francs

 Excédent - Déficit de caisse 14.091. - francs

Fait à Ruhengeri le 30 septembre 1952

Le Comptable (Nom)

(Signature), 

Le soussigné (Nom et grade)

Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et

- (a) l'avoir trouvé conforme au Livre de Caisse et aux pièces justificatives (1)
- (b) l'avoir, après rectification des écritures, trouvé conforme au Livre de Caisse et aux pièces justificatives (1)

Reçu de l'encaisse la somme de (2)

le solde, soit (2)

demeurant aux mains du Comptable.

A _____ le _____ 195
(Signature.)

(1) Biffer la mention inutile.
(2) En toutes lettres.

Situation trimestrielle.

Chapitre	LIBELLE		
	Encaisse au 1er jour du trimestre.	41.522.5	
I	Centimes additionnels selon registres acquits		
I	Taxes selon carnets tickets et quittanciers	12.5 ✓	
I	Rachat de prestations selon carnet tickets <i>com. bien</i>	42.- ✓	
II.	Recettes du Tribunal selon quittancier.	15.775.5 ✓	
II.	Dommages intérêts en dépôts		
I.-	Traitement et salaires du personnel d'Administration selon registre de paie		2.000.
I.-	Soldes des policiers selon registre de paie		5505
I.-	Salaires des porteurs de communication selon registre de paie		3.255
II.	Jetons des juges et du Greffier selon état annexé		15207.
II.	Entretien des détenus selon registre des présences.		
II.	Dommages intérêts remis à la partie Civile		900
<u>III</u>	<i>ancien hospital new! h. Paie</i>		
IV.	Selon registre de paie :		
	a) Salaire des travailleurs T.P.		
	b) Salaire des travailleurs Agricole		2120
	c) Salaire des travailleurs Elevage		1.050
<u>III</u>	<i>entretien des voies communication</i>		12.288.
V.	Selon registre de paie :		
	Salaire des travailleurs utilisés aux constructions.		
	2		23419
	3		2447
	4		30.713
		71.454.-	
P.O.	Montants reçus de Territoire	-	15811.55
P.O.	Envoie de fonds au Territoire	-	
	TOTAUX	57352.55	714.715.55
		128.806.55	

Territoire de RUHENGERI
Chefferie du KIBALI-BUBERUKA.

Exercice 1952

3^{ème} Trimestre.

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Le total des entrées est de	104.703.50
Le total des sorties est de	101.868.50
Le solde est de	<u>2.835 -</u>
Li-cassance est de	2.735. -
Excédent déficit de Cassance	<u>100.</u>

Fait à Ruhengeri le 30-9-52

Le Comptable BUHIRIKI Tenant
Buhiriki

Le sous-signé NINTGENS-N. Agent territorial à Ruhengeri certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et l'avoir trouvé conforme au livre de Cassance et aux pièces justificatives.

A Ruhengeri le 30-9-52
Nintgens-N.

SITUATION. TRIMESTRIELLE.

ch	art	LIBELLE	Entrées		Sorties	
		Raport du 2 ^{ème} TRIMESTRE	32.147	50		
I	1	Inscription au rôle	✓ 2.420	-	✓	
II	2	Frais de justice	✓ 5.025	-	✓	
III	3	Amendes	✓ 19.100	-	✓	
IV	4	Droit proportionnel	✓ 1.930	-	✓	
V	6	Act de notoriété	✓ 5.640	-	✓	
VI	3	Cession et location de biens	✓ 2.235	- ✓	✓	
		Envoi de fonds	} 10.000	- ✓	✓	
				16.263	✓	✓
				✓	2863	
I	1	Salaires du personnel selon registre de frais			2863	✓
II	6	Salaires des Policiers selon registre de frais			5.655	✓
III	7	Salaires des Porteurs de Communications selon registre de frais			4.155	✓
IV	1	Jurons des Juges Greffiers et Assesseurs " " " "			28.110	✓
V	2-a	Salaires des Ouvriers Hôpital selon registre de frais			1.575	✓
VI	1-c	Entretien des voies de Communication			23 106 30.095	✓
VII	2-a	Salaires des Travailleurs agricoles selon registre de frais			6.077	✓
VIII	3-a	Salaires des Préparateurs feuait " " " "			2.550	✓
IX	1-d	Salaires des Maçons entretien bâtiment			1896	
		Reprises effectuées			16.201.5	✓
		Compte face ordre.	11576		11576	
			} 9218. 725		11576	
			103.978	50	101868	5
			103.978			
			104703	50		

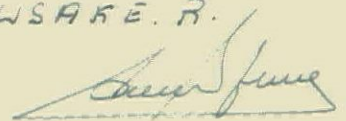
Territoire de Rubengeri
Chefferie Mulera.

Exercice 1952.
3^{ème} TRIMESTRE

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Le total des entrées est de :	118.795.30	118.835,70 frs
Le total des sorties est de :	117.206.50	116.296,50 frs
Le solde est de :	1.588.80	2.539,20 frs
L'en caisse est de :	1627	
Excédent déficit de caisse	38.20.	

Fait à Rubengeri le 30.9.52.
Le Comptable C.A.C. RUSAKÉ. R.



Le soussigné WINTGENS. N. Agent territorial.
Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et
l'avoir trouvé conforme au L.C. et aux pièces justificatives

Reçu de l'en caisse la somme de.

à Rubengeri ce 30.9.52.

SITUATION TRIMESTRIELLE

chap. art.		LIBELLÉ	ENTRÉES	SORTIES
		Report du 2 ^{ème} TR	32.361,50	-
I	2-a	Taxe bière au marché	1.285,80	- ✓
II	1	Inscription au rôle	2.620,-	- ✓
	2	Frais de justice	5.200,-	- ✓
	3	Amendes	10.480,-	- ✓
	4	Droit proportionnel	3.187,50	- ✓
	6	Actes de notariété	3.195,-	- ✓
II	4	Recettes imprevus	405,-	- ✓
VI		Envoi de fonds	60.020,50	- ✓
I	1	Salaires du personnel selon registre de paie		✓ - 3.100,-
	6	Salaires des Policiers " " " "		✓ - 6.105,-
	7	Salaires des Porteurs de Communication		✓ - 2.340,-
II	1	Jetons des Juges - Greffiers et Assesseurs		✓ - 33.330,-
III	2-a	Salaires des trav. Hôpital selon registre de paie		✓ - 1.850,-
IV	4-a	Subside		✓ - 350,-
V	1-e	Entretien de voie de communication		✓ - 40.549,-
	2-a	Salaires des Ouvriers agricoles selon registre de paie		✓ - 8.250,- 9.160,-
	3-a	Salaires des Préparateurs beaux " " "		✓ - 1.800,-
V	2	Construction maison (C. B. S. F.)		✓ - 6.522,50
VI		Envoi de fonds		- 12.100,-
			41.8.835,70	116.296,00
			118.495,30	117.206,50

TERRITOIRE de Ruhengeri
CHEFFERIE du Bugarura.

Exercice 1952
3^{ème} TRIMESTRE.

SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de: 108.230,70 fr.
Le total des sorties est de: 88.325,70 -
Le solde est de: 19.905 - fr.
L'encaisse est de: 19.906 - fr.
Excédent ~~déficit~~ de Caisse: 1

Fait à Muramba le 30 Septembre 1952
Le Comptable de Chefferie.
ZIRARUSHYA-Eite.



Le Soussigné WINTGENS.-Nicolas, Agent Territorial
Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel, et l'
avoir trouvé conforme au livres de Caisse et aux
pièces justificatives.

SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Articles	Libellé	Entrées		Sorties	
		Report:	11.554	50		
I.	2. a	Fares sur bière au marché	61	20	-	✓
II.	1.	Inscription au rôle:	840	-	-	✓
	2.	Frais de justice:	1.790	-	-	✓
	3.	Amendes:	4.345	-	-	✓
	4.	Droit proportionnel	912	-	-	✓
	6.	Actes de notoriété	3.260	-	-	✓
V.	4.	Imprévus:	1.425	-	-	✓
VI.		Envoi de fonds:	84.043	-	-	✓
I.	1.	Salaires du personnel selon R. d. P.			✓	✓ 2.874 50
	6.	Salaires des policiers " "			✓	✓ 5.355 -
	7.	" des porteurs Comm. "			✓	✓ 1.940 -
II.	1.	Salaires du Juge, Greffier et Assesseur			✓	✓ 13.500 -
III.	2. a	Paiement des travailleurs-Hôpital			✓	✓ 2.025 -
IV.	1. c.	Paiement-entretien routes B. d. d.			✓	✓ 19.690 50
	1. d.	" " des bâtiment "			✓	✓ 3.651 -
	2. a	Salaires des Moniteurs agri. R. d. P.			✓	✓ 7.160 -
	3. a	" des préparateurs peaux "			✓	✓ 1.625 -
V.	2.	Paiement- construction de 2 maisons			✓	✓ 26.887 -
VI.		Dépense imprévus!			✓	✓ 3.617 70
			108.230	70		88.325 70

Année 1952

SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des enfants	ent de	135.449,00
Le total des enfants	ent de	134.785,25
Le total	ent de	663,74
L. En-casine	ent de	664
Excédent - déficit de caisse		0,26

Fait à Galembo le 27-9-52

Le responsable de l'opération : TANKURUMUTSA. ANTOINE

[Signature]
A. KUBWA

Le Gouverneur M. Ntanga N. ayant autorisé entièrement l'opération et le présent état
numéroté et l'avoir trouvé conforme aux livres de caisse et aux pièces jointes.

Reçu de l'en-casine la somme de

Rufungeri de.

SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Article	Libellé	Dobles	Aobles	
II		Report	3 623		
I	2-a	Exerc sur biere	777	✓	
II	1	Inscription au role	1 350	✓	
	2	Frais de justice	2.700	✓	
	3	Amendes	9.585	✓	
	4	Droit proportionnel	726	✓	
	6	Acte de notoriété	4.705	✓	
V		Le reliquat de la comptabilité	—		
V-4		Depenses et dépenses	243	✓	
VI		Envoi de Fonds	113000	✓	
I	2	Salaires du Personnel selon L.P		4383	✓
	6	Salaires des Policiers selon regle P		5880	✓
	7	Salaires des Messagers selon L.P		2265	✓
II	1	Jeton Juge, Greffier, Assesseurs		13.680	✓
IV	2-a	Salaires et equipement de Etab.		17.967.70	✓
	1-b			250.-	✓
	1-c	Entretien de voies de communication		25.444.50	✓
	1-d	Entretien des Bâtimens		747.-	✓
	2-a	Salaires des Promoteurs Agricole		7.446.-	✓
	3-a	Salaires des Préparateurs Peint		7.875	✓
V	2.	Construction d. un Tribunal		46.789.65	✓
	3	Construction d. une gîte (P. Vet)		8.658.-	✓
			135.449	-	134.785.26

C.A.C. TERRITOIRE de Ruhengeri.

Chefferie du Bukoma-Rwankeri.

Exercice 1952-

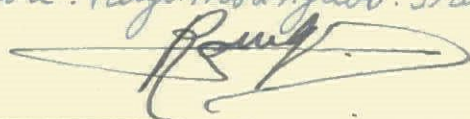
3^{ème} Trimestre

SITUATION TRIMESTRIELLE

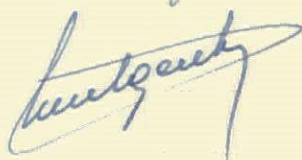
5 Le total des entrées est de 139.039,10 francs
Le total des sorties est de ^{246.60} 138.417,10 francs.
Le solde est de 692,50 ~~22,50~~ francs
L'incassee est de francs.
L'excédent - déficit - de caisse francs

Fait à Ruhengeri le 30-9-1952

Le Comptable: Nagimbangabo. François.



Le soussigné Wintgens Nicolas, Agent Territorial à Ruhengeri, certifie, avoir vérifié, le présent état trimestriel et l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.
A Ruhengeri le 30-9-1952.



SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Art.	Libellé Recettes.	Entrées		Sorties.	
		En Caisse au 1-7-1952.	776	60	-	
I	2-a	Exces sur bière au marché	4.317	60	- ✓	
II	1.	Inscription au rôle	1.810		- ✓	
	2.	Frais de justice	3.800		- ✓	
	3.	Amendes	15.880		- ✓	
	4.	Droits proportionnels	9.196	50	- ✓	
	6.	Actes de notoriété	4.265		- ✓	
V	4	Recettes imprévues	113	40	- ✓	
IV	1-	Vente du bois	1.230		- ✓	
VI		Montant reçu du territoire ou Envoi de fonds - - - - -	107.650		✓ -	
<u>Dépense</u>						
I	1.	Salaires du personnel selon R. de paie.		2.550	✓ -	
I	6.	Solde des policiers selon ")		5.318	✓ -	
I	7	Solde des porteurs de comm ")		3.555	✓ -	
II	1	Jetons: juge, greffier et assesseur ")		15.150	✓ -	
III	4-a	Subside: selon pièce justificative		300	✓ -	
IV	1-c	Entretien des voies de communication		34.344	- ✓	
IV	2-a	Salaires: moniteurs agricoles selon R. de paie.		5.815	- ✓	
IV	1-a	Coupe du bois		72	- ✓	
IV	3-a	: Salaires moniteurs vétérinaires R. de p.		3.350	- ✓	
V	2	Construction maison du chef		44.918	- ✓	
V	3.	Construction: maisons: juge-greffier et comptable de chefferie - - - - -		15.311	50 - ✓	
				23		
V	4.	Construction du hangar Peaux -		6.223	10 - ✓	
V	5.	Dépense imprévues		1.010	- ✓	
			139.039	10	138.447	60
					138.346	



Exercice 1952

2^{ème} TRIMESTRE.

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Le total des entrées est de	114.635.50
Le total des sorties est de	82.274
Le solde est de	32.361.50
L'encaisse est de	32.361.50.

Excédent déficit de caisse

Fait à Ruhengeri le 30.5.52
Le Comptable C. BUIRIKE.V.

Buike

Le soussigné WINTGENS. N. Agent territorial
Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et
l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux
pièces justificatives.

Reçu de l'encaisse la somme de

A Ruhengeri le 30.5.52.

Wintgens

SITUATION TRIMESTRIELLE.


		RAPPORT du 1 ^{er} TRIMESTRE	42.280	40	✓
I	2-a	Excise bière au Marché	2.991	60	✓
II	1	Inscription au rôle	1.310	-	✓
II	2	Frais de justice	2.840	-	✓
II	3	Amendes	10.260	-	✓
II	4	Droit proportionnel	2.698	50	✓
II	5	Produit de Confiscation	-	-	
II	6	Acte de notoriété	1.835	-	✓
IV	4	Recettes Impéviales	420	-	✓
		Envoi de fonds	50.000		✓
I	1	Salaires du Personnel selon registre de paie		3.541	✓
I	6	Salaires des Policiers " " " "		6.030	✓
I	7	Salaires des Porteurs de Communication " "		2.340	✓
II	1	Jetons des Juges; Juffins; et Associeries "		33.280	✓
III	2-a	Salaires des Conseillers hôpital sel reg.		1.950	✓
III	4-a	Subsides aux Aveugle		250	✓
IV	1-a	Salaires des Cantonniers		-	
IV	1-c	Entretien des Voies des Communication		20.813.	✓
IV	2-a	Salaires des Ouvriers agricoles sel. reg.		6.370	✓
IV	3-a	Salaires des Préparateurs freaut " "		1.575	✓
V	2	Accession de chef		6.125	✓
TOTALS.			114.635	50	82.274
					32.361 50
					114.635 50

Exercice 1952-
3^{ème} trimestriel

SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de	109.157.05
Le total des sorties est de	67.634.50
Le solde est de	41.522.55
L'encaisse est de	41.522.55

Excédent-Déficit de caisse

Fait à Roidaho, le 31-6-52
Le Comptable H. Jabilu


Le commissaire Wintgens Nicolas Agent Territorial,
certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et
a) l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.
b) l'avoir, après rectification des écritures, trouvé conforme au livre de
caisse et aux pièces justificatives.



Exercice 1958

3ème trimestre

STUATION TRIMESTRIELLE

17 3.050, fm	de total des entées est de:
14 0.902,50 fm	de total des sorties est de:
3 8.147,50 fm	de solde est de:
32.147,50	N'en reste est de:
—	Excédent de fait de caisse

Fait à Ouahguen le 24.6.58.

de Comptable G. R. RUSSE R.

(Signature)

de Monsieur M. Augustin H. agent territorial

certifié avoir ~~soigné~~ soigné la partie territoriale et l'arrêté
devenue conforme au titre de caisse et aux pièces justificatives

signé de l'agent territorial la somme de...

A. RUSSE R. le 30.6.58.

(Signature)

Ch. articles	Titre	Montant	Montant
I	1	Salaires du bureau selon registre d.p.	2.100,00
II	1	Salaires des juges greffiers et amener	28.760,00
III	1	Salaires du bureau d'exp. selon registre d.p.	1.725,00
IV	1-a	Contribution pour le paiement des salaires	15.412,00
IV	1-d	Salaires des juges	2.025,00
IV	1-e	Contribution de voir de communication	9.925,00
IV	2-a	Salaires du bureau selon registre d.p.	6.321,00
IV	3-a	Salaires des collaborateurs pour " " "	2.575,00
V	-	Recettes impieus	10,00
VI	-	En voir de four	129.025,00
II	1	Amortissement au note	12.70,00
II	2	Frais de justice	2.840,00
II	3	Amortissement	20.050,00
II	4	Frais proportionnel	3.571,50
II	6	Frais de acte de	2.350,00
En come au 1-4-58		23.933,50	
Titre		23.933,50	
Articles			
I	1	Salaires du bureau selon registre d.p.	2.100,00
II	1	Salaires des juges greffiers et amener	28.760,00
III	1	Salaires du bureau d'exp. selon registre d.p.	1.725,00
IV	1-a	Contribution pour le paiement des salaires	15.412,00
IV	1-d	Salaires des juges	2.025,00
IV	1-e	Contribution de voir de communication	9.925,00
IV	2-a	Salaires du bureau selon registre d.p.	6.321,00
IV	3-a	Salaires des collaborateurs pour " " "	2.575,00
V	-	Recettes impieus	10,00
VI	-	En voir de four	129.025,00
En come au 1-4-58		23.933,50	
Titre		23.933,50	
Articles			
I	1	Salaires du bureau selon registre d.p.	2.100,00
II	1	Salaires des juges greffiers et amener	28.760,00
III	1	Salaires du bureau d'exp. selon registre d.p.	1.725,00
IV	1-a	Contribution pour le paiement des salaires	15.412,00
IV	1-d	Salaires des juges	2.025,00
IV	1-e	Contribution de voir de communication	9.925,00
IV	2-a	Salaires du bureau selon registre d.p.	6.321,00
IV	3-a	Salaires des collaborateurs pour " " "	2.575,00
V	-	Recettes impieus	10,00
VI	-	En voir de four	129.025,00
En come au 1-4-58		23.933,50	
Titre		23.933,50	
Articles			

Articles

Titre

Titre

Ch. articles

En come au 1-4-58

23.933,50

12.70,00
2.840,00
20.050,00
3.571,50
2.350,00

Amortissement au note
Frais de justice
Amortissement
Frais proportionnel
Frais de acte de

Recettes impieus

En voir de four

10,00
129.025,00

Salaires du bureau selon registre d.p.

Salaires du bureau " " "

Salaires de bureau de comm. selon registre d.p.

Salaires des juges greffiers et amener

Salaires du bureau d'exp. selon registre d.p.

Contribution pour le paiement des salaires

Salaires des juges

Contribution de voir de communication

Salaires du bureau selon registre d.p.

Salaires des collaborateurs pour " " "

Contribution de voir de communication (Bureau)

Botaux

173.050 - 140.902,50

32.147,00

173.050

TERRITOIRE de Ruhengeri
CHEFFERIE de Bugarama


Exercice 1952

II^{ème} Trimestre.

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Le total des entrées est de: 114.545,50 francs
Le total des sorties est de: 102.991 - -
Le solde est de: 11.554,50.
L'encaisse est de: 11.554,50 francs
Excédent de déficit de Caisse

Fait à Ruhengeri le
Le Comptable de Chefferie.
ZIRARUSHYA-Tite.



Le Soussigne WINTGENS - Nicolas, Agent Territorial
Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel, et l'
avoir trouvé conforme au livre de Caisse et aux
pièces justificatives.



SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Articles	Libellé	Entrées		Sorties	
		Report:	2.352	70		
<u>I</u>	2. a:	Coarc sur bière:	10	80		
<u>II</u>	1.	Inscription au rôle:	895	✓		
	2:	Frais de justice:	1.890	✓		
	3:	Amendes:	17.770	✓		
	4:	Droit proportionnel.	1.592	✓		
<u>V</u>	6:	Actes de notoriété:	2.270	✓		
<u>VI</u>	4.	Imprévus	265	✓		
	-	Envoie de fonds.	87.500	-		
<u>I</u>	1.	Salaires du personnel: R. d. P.			3.474	✓
	6.	Salaires des Policiers. "			5.410	✓
	7.	" des Porteurs-Communications			2.025	✓
<u>II</u>	1.	Salaires-juge-Greffier et Assessors.			13.500	✓
<u>III</u>	2. a:	Salaires des Travailleurs-Hôpital			2.025	- ✓
	2. b.	Entretien des malades B. d. d.				
	4	Subside			1.200	- ✓
<u>IV</u>	1. a.	Salaires de travailleurs			12	- ✓
<u>V</u>	1. c.	Entretien routes B. d. d.			23.029	- ✓
	1. d.	Entretien bâtiments "			90	- ✓
	2 a	Salaires des Moniteurs agri. L. d. P.			5.570	- ✓
	3. a.	Salaires des préparateurs peaux			1.725	- ✓
<u>VI</u>		Envoie de fonds.			-	
<u>VII</u>	2.	Dépenses exceptionnelles:			44.931	✓
			114.545	50	102.991	-

TERRITOIRE DE RUFUNGERI

CHEFFERIE DU BUKONYA

Exercice 1952

SITUATION TRIMESTRIELLE

LE TOTAL DES ENTREES EST DE	58.747,50
LE TOTAL DES SORTIES EST DE	55.124,50
LE SOLDE EST DE	<u>3.623.</u>
L. ENCAISSE EST DE	3.623 -
EXCEDENT-DEFICIT DE CAISSE	—

Fait à Gatonde le 27-6-52

Le Comptable c.a.e BAKURAMUTSA. Antoine



Le Comptable Mutgans M. Agent Comptable certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives

Reçu de l'encaisse la somme de

à Rufungeri le.



SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Article	Libellé	Entrées	Sorties
			<u>Report du I^{er} Tr</u>	
			14.271	50
I	2-a	Esse sur bière	36 ✓	
II	1	Inscription au rôle	425 ✓	
	2	Frais de justice	1.000 ✓	
	3	Amendes	4.900 ✓	
	4	Droit proportionnel	945 ✓	
	6	Crédit de notoriété	1.295 ✓	
V	4	Le reliquat de la comptabilité (Bourgeois)	875 ✓	
VI		Envoie de fonds	35.000 ✓	
I	2	Salaires du Personnel selon R.D.P		4.869 ✓
	6	Salaires des Policiers selon registre de Paix		5.952 ✓
	+	Salaires des Porteurs de Communications		2.265 ✓
II	1	Jeton Juges, Greffiers, Procureurs		13.680 ✓ ✓
IV	1-a			8.910 ✓
	1-b			—
	1-c	Entretien de bois de communication		18.926 ✓
	2-a	Salaires des Moniteurs Agricole		5.710 ✓
	3-a	Salaires des Préparateurs Peaux		1.761 ✓
V	2-	Construction de son tribunal		661, 50 ✓ ✓
	3	Construction des usages (personnel aux Vét)		390. — ✓ ✓
			✓ 58.747	50 55.124 50
				3.623 -
				58.747 50

Chefferie du Bukoma-Rwankeri

Exercice 1952.

2^{ème} Trimestre

SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de: 94.121, 10 francs

Le total des sorties est de: 93.344, 50 francs.

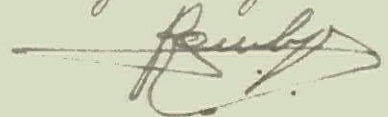
Le solde est de: 776, 60. francs.

L'encaisse est de: 817 francs.

Excédent - ~~deficit~~ - de caisse 40, 40.

Fait à Ruhengeri le 30-6-1952.

Le Comptable: Magimbangabo. François



Le soussigné Wintgens Nicolas; Agent Territorial à Ruhengeri; certifie, avoir vérifié, le présent état trimestriel et l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.

A Ruhengeri le 30-6-1952.



SITUATION TRIMESTRIELLE

Chapitre	Article	Libellé	Entrées		Sorties	
		<i>Recettes.</i> En caisse au 1-4-1952	4.519	40		
I	2-a	Taxes sur bière au marché	1.609	20		✓
II	1.	Inscriptions au rôle	1.235	-		✓
	2.	Frais de justice	2.615	-		✓
	3.	Amendes	19.805	-		✓
	4.	Droits proportionnels	3.715	50		✓
	5.	Actes de notoriété	2.880	-		✓
			9.881	-		✓
IV	4	Recettes imposables				
VI	-	Impôts et taxes	47.861	-		
<i>Dépenses.</i>						
I	1	Adm: salaire du personnel selon r. de paie			3.387	50
I	6.	» : Solde des policiers			5.555	-
I	7.	» : Solde des porteurs de Comm. r.			3.705	-
II	1	Justice: jeton du juge, greffier et assesseur r. de paie			14.754	-
III	4-a	Subside selon pièces justificatives			300	-
IV	1-c	Entretien des voies de communication:			38.717	-
IV	2-a	Salaires: moniteurs agricoles selon r. de paie			4.186	-
IV	1-d	Entretien des bâtiments			10.376	-
IV	1-a	Coupe du bois			234	-
IV	3-a	Salaires: vétérinaires, sans gardien du dispensaire vétérinaire, gardien de l'abreuvoir de Rubindi selon r. de paie			3.309	-
V	2	Construction: maison du chef			989	-
V	3	Construction: maison du juge, greffier et comptable de cheffe r. de paie			2108	-
V	4.	Construction du Hangar - Peau			5.724	-
Total			94.721	10	93.344	50

Territoire de RUHENGRI

Chefferie de MULERA.



Exercice 1952.
1^{er} TRIMESTRE.

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Le total des entrées est de 118.138,90 Francs
Le total des sorties est de 75.858,50 Francs

Le solde est de 42.280,40.
L'encaisse est de

Excédent déficit de caisse

Fait à Ruhengeri le 31-3-52.
Le Comptable MR BUKIRIKI X.

Le Soussigné WINTGENS. N. Agent Territorial
Certifié avoir vérifié le présent état trimestriel et l'avoir
trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.

Reçu de l'encaisse la somme de

à Ruhengeri le 2/4/52

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Ch	art	Libellé	Entrées		Sorties	
		Rapport du 4 ^{ème} trimestre.	48.276	40	-	
I	2-a	Cote bière au Marché	2.484	-	✓	
II	1.-	Inscription au rôle	1.245	-	✓	
II	2.-	Frais de justice	2.775	-	✓	
II	3.-	Amendes	8.850	-	✓	
II	4.-	Droit proportionnel	3.123	50	✓	
II	5.-	Produit de Confiscation.	-	-		
II	6.-	Cote de hôtellerie	1.385	-	✓	
VI	1.-	Envoi de fonds	50.000	-	✓	
I	1.-	Salaires du Personnel selon registre de frais.			3.369	✓
I	6.-	Salaires des Policiers selon registre de frais			6.030	✓
I	7.-	Salaires des Porteurs de Communication selon registre de frais			2.340	✓
II	1.-	Jetons des Juges, Juffiers et Assesseurs selon reg. p.			33.280	✓
III	2-a	Salaires des Ouvriers Hôpital selon registre de frais			1.960	✓
III	4-a	Subsides aux Aveugles			150	✓
IV	1-a	Salaires des Cantonniers			705	✓
IV	1-e	Entretien des voies des Communication.			21.919	50 ✓
IV	2-a	Salaires des Moniteurs agricoles selon registre de frais			4.755	✓
IV	3-a	Salaires des Préparateurs forestiers selon registre de frais			1.350	✓
		TOTALUX.	118.138	90	75.858	50
					42.280	40
			118.138	90	118.138	90

Exercice 1952

SITUATION TRIMESTRIELLE


Le total des entrées est de 56.474,30 francs

Le total des sorties est de 37.247, - francs.

Le solde est de

L'excès est de

Excédent-Déficit de caisse

Fait à Kiboko le 31.3.52.
Le Comptable Shaddu Nyaliliu


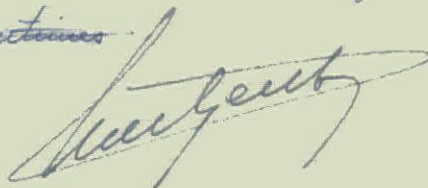
Le sous-secrétaire Nuthgens Nicolas Agent Territorial

Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel et

a) l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.

b) l'avoir, après rectification des écritures, trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.

~~Reçu de l'excès la somme de~~ dix neuf mille deux cent vingt quatre francs, trente centimes.



Territoire de Subungori
Chefferie Kibali. Suberuka.

Exercice 1951
1^{er} Trimestre.

SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de:	71.072,5
Le total des sorties est de:	47.139.-
Le solde est de :	23.933,50
L'en caisse est de :	
L'en caisse est de :	

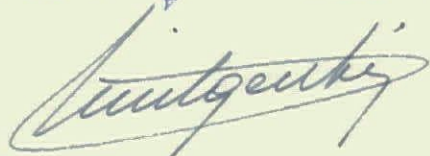
Fait à Subungori le 30.3.51.

Le comptable C.A.C. Luanda. R.


Le sousigné Wilgens N. agent territorial
certifie avoir vérifié le ^{présent} état trimestriel et avoir
trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives

Reçu de l'en caisse la somme de.

à Subungori le 30-3-51.



SITUATION TRIMESTRIELLE.

<u>II</u>	1	Inscription au rôle	900	✓	
	3	Frais de justice	1.685	✓	
	3	Amendes	6.620	✓	
	4	Droit proportionnel	2.316	✓	
	6	Actes de notoriété	2.205	✓	
<u>IV</u>	1		1.005	✓	
<u>VI</u>		Montants reçus du derrière	27.500	✓	
<u>I</u>	1	Entretien et salaires du personnel d'administration selon registre de paie			2.400 ✓
	6	Solde des policiers selon registre de paie			4.725 ✓
	7	Salaires des porteurs de communication			3.450 ✓
<u>I</u>	31				12 ✓
<u>II</u>	1	Jetons présences des juges-greffiers et assesses			15.250 ✓
<u>III</u>	2-a	Salaires des trav. hôpital selon registre d. p.			1.725 ✓
<u>IV</u>	1-c	Entretien des voiries de comm. selon registre d. p.			10.483 ✓
	2-a	Salaires des promoteurs agricoles selon registre d. p.			5.389 ✓
	3-a	Salaires des porteurs préparateurs pesants			2.475 ✓
<u>VI</u>					805 0
<u>VI</u>		<u>IV</u> Id.			805 0
			4.1.231		4.7.139
en cours 1. 1. 52.			29.841,50		
			71.072,50		47.139.
					28.983,50
			71.072,50		71.072,50

TERRITOIRE de *Pukengeri*
CHEFFERIE de *Bugarura*.

Exercice 1952
1^{er} Trimestre

Situation Trimestrielle.

Le total des entrées est de: 67.698,20 francs
Le total des sorties est de: 65.345,50 francs.

Le solde est de:

L'encaisse est de: 2.352,70 francs
Excédent déficit de Caisse

Fait à *Muamba* le 29.3.1952.
Le Comptable de Chefferie
Liranshya - Eite.

[Signature]

Le Sous-signe *WINIGENS-Nicolas*, Agent Territorial
Certifie avoir vérifié le présent état trimestriel, et l'
avoir trouvé conforme au livre de Caisse et aux
pièces justificatives.

Reçu l'encaisse la somme de:

[Signature]

SITUATION TRIMESTRIELLE.

Chapitre	Articles	Libellé	Entrées	Sorties
		Report.	20.561	-
I.	2. a.	Taxe-bière:	34	20
II.	1	Inscription au rôle:	380	-
	2	Frais de justice:	750	-
	3	Amendes:	4.375	-
	4	Droit proportionnel:	548	-
	5	Produits des Confiscations.	-	-
	6	Fees de notariété	1.050	-
VI.		Envoie de fonds	40.000	-
I.	1	Salaires du personnel (Registre de salaires)		3.264
	6.	Solde des Policiers "		5.430
	7	Salaires des Porteurs de Comm. "		2.265
II.	1.	Salaires-juge Greffier et Assessors. "		11.620
III.	2. a.	Salaires des travailleurs-hôpital "		2.100
	2 b	Entretien des malades B. d. d.		-
IV.	1. c.	Entretien routes = B. d. d.		24.115
	1 d	Entretien bâtiment B. d. d.		-
	2. a.	Salaires Hommes agri R. d. P.		5.560
	3. a.	Salaires des Préparateurs pour R. d. P.		1.725
V.	2.	Dépenses exceptionnelles B. d. d.		9.266
V.		Envoie de fonds		-
			67.698	20
				65.345
				50
				2.352
				70
				67.698
				20

TERRITOIRE DE RUMENGERI

Chefferie du Bukonyo

Exercice 1952

Situation TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de 52.388,5

Le total des sorties est de 37.117,0

Le solde est de

en caisse est de

Excédent - déficit de caisse

Fait à Rutunda le 27-3-52
Le Comptable Bahamukuba Rutove

Bahamukuba
S. O.

Le soussigné Nintgens H.
le présent état trimestrielle
et des pièces justificatives

Comptable territorial certifie avoir vérifié
et l'avoir trouvé conforme au livre de caisse

~~Recu de la caisse la somme de~~

à Bukonyo le 1.4.1952.

Nintgens

SITUATION ANNUELLE

Chapitre	Article	Libellé	Entrées	Sorties
		Report	22309	50 -
I	1-a	Centimes additionnels sur I. E		
	1-b	I. S		
	1-c	I. R		
I	2-a	Taxe sur bière		50 5
	2-c	Voie		
II	1	Inscriptions au rôle	395	+
	2	Frais de justice	800	+
	3	Amendes	4.075	+
	4	Droit proportionnel	643	5 +
	6	Droit de notariété	1.015	+
V	3			
	4	Le reliquat de la comptabilité (amalgamée)	2.110	X
VI		Envoi de fonds	20.000	-
I	1	Salaires du personnel selon registre de Paie		4.346 +
	I	Déplacement du Comptable		79 +
	6	Salaires de Policiers selon registre de Paie		5.558 +
	7	Salaires des Porteurs de Communication		2.275 +
II	1	Jeton pour greffier usagers		13.760 +
IV	1-c	Entretien de voies de communication		3957 +
	1-d	Entretien bâtiment		
	2-a	Salaires des Moniteurs agricoles		5.480 +
	3-a	Salaires des Administrateurs généraux		1.725 +
VI		Envoi de fonds		
		Total	52385	37.127
			52.388 5	
			37.127	
			<u>14.261 5</u>	

Exercice 1952

1^{er} Trimestre

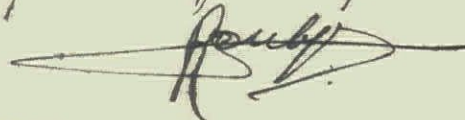
SITUATION TRIMESTRIELLE

Le total des entrées est de	87.336,40 francs
Le total des sorties est de	82.817,80 francs
Le solde est de	4.519,60 francs
L'encaisse est	francs.

Excédent-déficit de caisse

Fait à Ruhengeri le 31-3-1952

Le comptable: Kagimbanzabo.F.



Le soussigné Wintgens Nicolas, Agent Territorial à Ruhengeri, certifie, avoir vérifié le présent état trimestriel et l'avoir trouvé conforme au livre de caisse et aux pièces justificatives.

~~Reçu de l'encaisse la somme de~~

A Ruhengeri le 31-3-1952.



STATIONERY

To the

TRIBUNAL DE

SITUATION DU trimestre 195

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>Oct</i>	<i>19</i>			<i>190</i>			<i>1.475</i>								<i>200</i>	
<i>Nov.</i>	<i>38</i>			<i>350</i>			<i>6.275</i>								<i>113</i>	
<i>Dec</i>	<i>—</i>			<i>—</i>			<i>350</i>								<i>—</i>	
	<i>57</i>			<i>570</i>			<i>8.100</i>								<i>313</i>	

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) — la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. 1. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) — Colonne 12

Fait à le 195

Le Greffier (Nom),
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195

Le (Grade et Nom),
(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte notarié		Amendes disciplinaires	Impriures	Total	
										Inkwanu	ubuhake ubuhonde				
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
		300				10		20		260	380				2.835
		760				75		-	10	520	750				8.883
		-				-		-	10	70	100				520
		1060				85		20	10	850	1230				12,238

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acti istorice		Amendes	Impresus	Total	
										Intawano	Uburhaki uburonde	disciplinaire			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
		680							40	70	740				7.703.
		320						20	20	60	110				3.977,50
		460						20	60	170	600				4.095,
		1460								300	1450				15.775,50

TRIBUNAL DE *Bunkamba - Ndoua*SITUATION DU *trimestre 1952*

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ccs.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>juillt</i>	<i>34</i>			<i>340</i>			<i>5.650</i>								<i>183</i>	
<i>août</i>	<i>16</i>			<i>160</i>			<i>3.165</i>								<i>142,8</i>	
<i>sept</i>	<i>23</i>			<i>230</i>			<i>2.550</i>								<i>65</i>	
	<i>73</i>			<i>730</i>			<i>11.365</i>								<i>390,50</i>	

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,

la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. I. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195

Le Greffier (Nom)

(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195

Le (Grade et Nom)

(Signature.)

FRAIS Procédure		MANDAT AMENÉR					Copie	Appel	Acte notarié		Amendes disciplinaires	Imprimés	Total		
								Mémoires	Utrahabé						
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
		100							10	25	600				1.694
		150							10	25	190				1.358.
		180							5	95	650				2.877.50.
		430							25	145	1440				5.929.50

TRIBUNAL DE

SITUATION DU premier trimestre 195e

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
	10			50			875								34	
	15			75			720								188.	
	18			90			1530								327.5	
	43			215			3125								549.5	

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{me}) - la 3^{me}

Exemple = Catégorie D.1. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195.....

Le Greffier (Nom)

(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195.....

Le (Grade et Nom)

(Signature.)

TRIBUNAL DE

SITUATION DU trimestre 195.....

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
	18			90			1665 (1.665.)								72	
Janvier	32			160			3770.								137,50	
Février	21			105			1645.								158.	
Mars	71			355			6055								367,50	
							7080									

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195.....

Le Greffier (Nom).....
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195.....

Le (Grade et Nom)
(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte uoborité'		Amendes	Imprimeries	Total	
										Imwauo	ulubake ulubonbe	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
		180						-	15	35	370				2.432
		320							5	130	520				5.042.50
		210				25			20	30	170				2.363.
		710				25			30	195	1060				9.837.50

janv
fév
mars
Total

99

Tribunal de ora Ubuhohe de Rutamba-Ndowa.

Inanga zali ziteraci bga muntangiro yu yu mwaka ni =	-
Inanga zanditse muri yu mwaka 1952. ni =	248
Inanga zaciye muri yu mwaka kugera muhwezi November ni =	244
Inanga zashyamba ziteraci bga muri yu mwaka ni =	4
Umubali w'imanga muvaci yemo Ijigano cyo gufungwa ni =	1
Umubali w'imanga muvaci yemo Ijigano kibi boko ni =	2
Umubali w'imanga muvaci yemo Ijigano cy'ihazabu ni =	481
Umubali w'amafanga y'amagarama ni =	1870
Umubali wa mafanga yoyu e'Inanga ³⁶⁷⁰ kujurira. Copie 155 ni =	3825
Umubali wa mafanga ya 4% 100 ni =	1620
Umubali wa matazabu mwabonye ni =	28755
Amafama aturuka kumukwano ni =	1490
Amafanga ya Contrat z'Ubugaragu ni =	2910
Amafanga yandi masezerano ni =	2280
Total ni =	42740
Inkwano muvaciye muri yu mwaka ni =	184
Contrat z'Ubugaragu zanditse muri yu mwaka ni =	60
Ayandi masezerano muvaciye muri yu mwaka ni =	151

TRIBUNAL DE

SITUATION DU II trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
<i>avril</i> -	10	10	-	50	325	1150	875	600	-	225	225	-	30	229	34	225
<i>Mai</i> -	15	15	-	75	600	445	720	325		1618	1250.	368	225	81	188	118
<i>juin</i> -	18 43	18 43	-	90 215	325	1630	1550 3125	425	368	860	818	410	118	376,50	327,5	157
																549,5

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
 la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Catégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195

Le Greffier (Nom).....
 (Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195
 Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte notoriété		Amendes	Impressions	Total	
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	Intéressés	Uchake Uchunde	Disciplinaires	21	22	23
		100				70			10	25	600				1.694
		150							10	25	190				1.358
		180							5	95	650				2.877,50
		430							25	145	1440				5.929,50

avril

mai

juin

TRIBUNAL DE

SITUATION DU quatrième trimestre 195 2

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ccs.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>oct</i> —	19	15 14	4	190	750	1475	1475	750	260	50	100	260	124.5	200	200	124.5
<i>nov.</i> 4	38	38 37	4	380	750	6625	6.275	1.100	260	2336	2240	356	124.5	113.	113	124.50
<i>déc</i> —	—	4	—	—	1200 <i>91</i>	—	350	850.	356.	—	—	356	124.5	—	—	124.5
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Datégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195

Le Greffier (Nom)
 (Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195

Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

TRIBUNAL DE Bambako - Doune

SITUATION DU Trimestre trimestre 195 e

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L				
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	
juil	-	34	34	-	340	425	5575	5.650	350	410.	1572	1672	310	157.	239.5	183	2065
août	-	16	16	-	160	350	3540	3.165	725	310.	1172	1172	310	206.5	58.5	182.5	122.50
sept.	-	23	23	-	230	725	2575	2.550	750	310.	885	935	260	122.5	67	665	124.50
		73	73		730			11.365								390.5	

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{me}) - la 3^{me}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à _____ le _____ 195 _____

Le Greffier (Nom) _____
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 195 _____

Le (Grade et Nom) _____
(Signature.)

TRIBUNAL DE Bekamba-Idowa.

SITUATION DU janvier trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
-	18	18	-	90	1025	755	1.665?	115	1000	435	435 X	1000	-	77	72	5
-	32	32	-	160	115	3880	3.770	225	1000	430	1430	-	5	158.5	137.50	26
-	21	21	-	105	225	1745	1.645	325	-	95	95	-	26	162	158.	30
-	71	71	-	355			7080		-	-	-	-			367,5	

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{me}) - la 3^{me}
 Exemple = Datégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à _____ le _____ 195

Le Greffier (Nom) _____
 (Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 195

Le (Grade et Nom) _____
 (Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				copie	appel	acté notoriété		Amendes	Impreurs	Total	
lelige 1 ^e	usuit	ferce 2 ^e	lelige 2 ^e	lelige 1 ^e	usuit	ferce	lelige	ferce	ferce	interveus ferce	ulubake ulubonde ferce	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
		180						10	4	45	370				2.432.-
		320							5	130	510				5.042.50
		210				25			20	30	170				2.363.-
Total		710				25		10	25	205	1060				9.837.50

10

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte uhoriebi		Amendes	Impressions	Total	
à payer par jour	Cassé pendant le bois	Pargu pendant le bois	Restant à payer de bois		Impôts	Pargu		Pargu	Pargu	Manano	Uluhake Uluhonde	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
—	1200	1200	—	—	70	70	—	20	50	670	1380	—	—	—	8.341

5. 8. 15. 20.
21. 24. 25. 26.
27. 28. 29. 30.

Handwritten notes and signatures at the bottom of the page, including a signature that appears to be "M. J. ...".

TRIBUNAL DE

SITUATION DU 4^e trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
9	51	60	—	510	550	5250	4250	1550	—	500	500	—	71	29	311	52

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) — la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) — Colonne 12

Fait à Yabonde le 12 195

Le Greffier (Nom) Suprande aia
(Signature) *[Signature]*

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195
Le (Grade et Nom)
(Signature)



*Janvier
Février
Mars*

TRIBUNAL DE

SITUATION DU trimestre 195.....

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
<i>10/10</i>	<i>5</i>	<i>11</i>	<i>10</i>	<i>50</i>	<i>-</i>	<i>15</i>	<i>10</i>	<i>5</i>	<i>250</i>	<i>-</i>	<i>-</i>	<i>250</i>	<i>10</i>	<i>50</i>	<i>50</i>	<i>10</i>
<i>Février 13</i>	<i>20</i>	<i>21</i>	<i>17</i>	<i>80</i>	<i>50</i>	<i>150</i>	<i>10</i>	<i>10</i>	<i>100</i>	<i>15</i>	<i>200</i>	<i>115</i>	<i>11</i>	<i>250.50</i>	<i>250.50</i>	<i>11</i>
<i>Mars 27</i>	<i>13</i>	<i>28</i>	<i>18</i>	<i>100</i>	<i>100</i>	<i>2.150</i>	<i>1.800</i>	<i>1.800</i>	<i>200</i>	<i>600</i>	<i>-</i>	<i>1.000</i>	<i>10</i>	<i>568</i>	<i>568</i>	<i>14</i>
<i>70</i>	<i>50</i>	<i>52</i>	<i>68</i>	<i>415</i>	<i>150</i>	<i>3050</i>	<i>2.600</i>	<i>600</i>	<i>2.897</i>	<i>694</i>	<i>900</i>	<i>2.694</i>	<i>30</i>	<i>1.564,50</i>	<i>1.530,50</i>	<i>64</i>

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
 la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Catégorie D. 1. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à *Janvier* le *25* 195.....
 Le Greffier (Nom) *Janvier*
 (Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
 à le 195.....
 Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Loqie	Appel	Acte notoriété		Amendes disciplinaires	Imprimerie		Total
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
-	220	330	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	706 -
-	380	840	40	15	15	-	-	40	-	-	-	-	-	-	6030,50
40	420	350	80	25	25	-	-	20	-	-	-	-	-	-	2859 -
40	1020	940	120	40	40	-	-	70	-	-	-	-	-	-	5595,50

201
 2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100

2001
 2002
 2003
 2004
 2005
 2006
 2007
 2008
 2009
 2010
 2011
 2012
 2013
 2014
 2015
 2016
 2017
 2018
 2019
 2020
 2021
 2022
 2023
 2024
 2025
 2026
 2027
 2028
 2029
 2030
 2031
 2032
 2033
 2034
 2035
 2036
 2037
 2038
 2039
 2040
 2041
 2042
 2043
 2044
 2045
 2046
 2047
 2048
 2049
 2050
 2051
 2052
 2053
 2054
 2055
 2056
 2057
 2058
 2059
 2060
 2061
 2062
 2063
 2064
 2065
 2066
 2067
 2068
 2069
 2070
 2071
 2072
 2073
 2074
 2075
 2076
 2077
 2078
 2079
 2080
 2081
 2082
 2083
 2084
 2085
 2086
 2087
 2088
 2089
 2090
 2091
 2092
 2093
 2094
 2095
 2096
 2097
 2098
 2099
 2100

TRIBUNAL DE *Forquilha*

SITUATION DU *Avril
Mai
Juin* trimestre 195

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ccs.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
<i>68</i>	<i>33</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>50 -</i>	<i>400 -</i>	<i>1000 -</i>	<i>1050 -</i>	<i>875 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>500 -</i>	<i>200 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>77 -</i>	<i>016.50</i>	<i>500.00</i>	<i>124 -</i>
<i>37</i>	<i>37</i>	<i>37</i>	<i>37</i>	<i>025 -</i>	<i>375 -</i>	<i>200 -</i>	<i>505 -</i>	<i>505 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>300 -</i>	<i>500 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>700 -</i>	<i>500 -</i>	<i>147 -</i>
<i>32</i>	<i>32</i>	<i>30</i>	<i>30</i>	<i>025 -</i>	<i>575 -</i>	<i>1700 -</i>	<i>1200 -</i>	<i>400 -</i>	<i>1077 -</i>	<i>1100 -</i>	<i>100 -</i>	<i>1977 -</i>	<i>117 -</i>	<i>555 -</i>	<i>500 -</i>	<i>156 -</i>
<i>82</i>	<i>83</i>	<i>70</i>	<i>95</i>	<i>705 -</i>	<i>1600 -</i>	<i>3.525 -</i>	<i>3.275 -</i>	<i>1.850 -</i>	<i>3.141 -</i>	<i>2.100 -</i>	<i>1.650 -</i>	<i>3.591 -</i>	<i>282 -</i>	<i>1.534.50</i>	<i>1.392.50</i>	<i>424 -</i>

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Catégorie D. 1. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à *Forquilha* le *25* 195
 Le Greffier (Nom) *Forquilha*
 (Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
 à _____ le _____ 195
 Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

TRIBUNAL DE Montpellier

SITUATION DU Septembre trimestre 1952

*Juillet
Août
Septembre*

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ccs.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>juillet</i> 31	37	17	47	690 -	700 -	925 -	675 -	450 -	1477 -	600 -	1200 -	877 -	186 -	584 -	800 -	530 -
<i>août</i> 49	9	16	42	150 -	750 -	750 -	1500 -	400 -	897 -	800 -	700 -	797 -	530 -	477 -	941 -	85 -
<i>septembre</i> 42	34	30	46	610 -	400 -	2100 -	1305 -	975 -	977 -	3000 -	675 -	3322 -	85 -	635 -	508 -	108 -
122	80	65	137	1450 -	2050	3975	3480	2325	3391	4400	2575	5216	804	1791,50	1809,80	786

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Montpellier le 25 1952
Le Greffier (Nom) Yves A. ...
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à _____ le _____ 1952
Le (Grade et Nom) _____
(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte notoriété		Amendes	Imprimées		Total
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
140	700	680	180	10	10	-	220	220	-	-	-	-	-	-	2.585-
180	600	640	140	-	-	-	20	20	-	-	-	-	-	-	3.251-
140	1.200	1.560	180	-	-	-	40	40	-	-	-	-	-	-	3.673.50
460	2.520	2.480	500	10	10	-	280	280	-	-	-	-	-	-	9.509.50

Produced in accordance with the subpoena of the Court.

Produced in accordance with the subpoena of the Court.

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>Octobre 46</i>	<i>15</i>	<i>24</i>	<i>37</i>	<i>230 -</i>	<i>975 -</i>	<i>1.825 -</i>	<i>2.225 -</i>	<i>575 -</i>	<i>3.322 -</i>	<i>800 -</i>	<i>800 -</i>	<i>3.322 -</i>	<i>168 -</i>	<i>893 -</i>	<i>893 -</i>	<i>168 -</i>
<i>Novembre 37</i>	<i>17</i>	<i>20</i>	<i>34</i>	<i>290 -</i>	<i>575 -</i>	<i>1.125 -</i>	<i>1.425 -</i>	<i>275 -</i>	<i>3.322 -</i>	<i>2.200 -</i>	<i>2500 -</i>	<i>2.022 -</i>	<i>168</i>	<i>1.921.50</i>	<i>1816 -</i>	<i>273.50</i>
<i>Decembre 24</i>	<i>6</i>	<i>8</i>	<i>22</i>	<i>80 -</i>	<i>275 -</i>	<i>475 -</i>	<i>250 -</i>	<i>500 -</i>	<i>2.022 -</i>	<i>-</i>	<i>250 -</i>	<i>1.772 -</i>	<i>273.50</i>	<i>226 -</i>	<i>179.50</i>	<i>220 -</i>
<i>117</i>	<i>38</i>	<i>52</i>	<i>103</i>	<i>600 -</i>	<i>1825 -</i>	<i>3.425 -</i>	<i>3900</i>	<i>1.350 -</i>	<i>8.666 -</i>	<i>3.000 -</i>	<i>4.550 -</i>	<i>7.116 -</i>	<i>609.50</i>	<i>3.040.50</i>	<i>2.888.50</i>	<i>761.50</i>

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{me}) - la 3^{me}
 Exemple = Catégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à *Nuhamari* le *12. 12. 1952*

Le Greffier (Nom) *Karami H*
 (Signature.) *[Signature]*

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 195
 Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

FRAIS PROCÉDURE				MANDAT AMENER				Copie	appel	Acte notarié		Amendes	Impressus	Total	
Atigaye yuko kwoji	Ayaci we mudwoji	Ayaloma ke mudwoji	Atigaye yuko kwoji	Ayaci we mudwoji	Ayala mudwoji	Atigaye yuko kwoji	Ayaci we mudwoji	Ayaloma mudwoji		Fukrauo	ulubaka ulubakwe	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
180	960	960	180	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4.308-
180	680	740	120	20	20	-	80	80	-	-	-	-	-	-	4.371-
120	320	340	100	20	20	-	60	60	-	-	-	-	-	-	929.50
480	1960	2040	400	40	40	-	140	140	140	-	-	-	-	-	9.608,50 f

TRIBUNAL DE Mulhouse

SITUATION DU Janvier trimestre 1952
Fevrier Mars

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
-	56	56	-	280	-	2005	1980	25	4259	2105	3945	2419	-	465	465	-
-	77	74	3	385	25	2695	2720	-	2419	3258	2693	2984	-	542,5	542,5	-
3	33	32	4	165	-	1550	1550	-	2984	1941,5	1895,5	3030,0	-	585,5	585,5	-
3	166	162	7	830	25	6250	6250	25	9662	7304,5	8533,5	8433,0	-	1593,0	1593,0	-

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. 1. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Ruebeniguet le 25/3/ 1952
Le Greffier (Nom) M. Hansentoc
(Signature)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à _____ le _____ 195____
Le (Grade et Nom) _____
(Signature) _____

FRAIS Procédure			MANDAT AMENER					Copie	Appel	Aide universitaire		Amendes	Imprévis	Total	
Spécifier le premier jour du mois	Base Pendant le mois	Perçu Pendant le mois	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Impôts Perçu	Perçu	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Perçu	Perçu	Intéressé Perçu	Subvention Perçu	disciplinaires Perçu	Perçu		
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
—	560	560	—	—	5	5	—	5	15	90	290	—	—	—	3.615
—	770	740	30	—	10	10	—	15	20	250	270	—	—	—	4.942,5
30	330	320	40	—	5	5	—	—	30	280	245	—	—	—	3.225,5
30	1660	1620	70	—	20	20	—	20	65	620	765	—	—	—	11.783,0

(Signature)
 (Date)
 (Titre)
 (Lieu)

(Signature)
 (Date)
 (Titre)
 (Lieu)

VII Avril
Mars

TRIBUNAL DE Mouloua

SITUATION DU juin trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
4	35	34	5	175	—	1750	1750	—	3030,0	2405	2887,0	2548	—	219	219	—
5	41	44	2	205	—	2385	2385	—	2548	2200,5	1250	3498,5	—	538,5	538,5	—
2	45	47	—	225	—	2850	2850	—	3498,5	4201	5001,5	2698	—	548,5	548,5	—
11	131	125	7	605	—	6985	6985	—	9077,0	8806,5	9139,0	8744,5	—	1306,0	1306,0	—

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Catégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Ruhengeri le 25-6- 1952
 Le Greffier (Nom) Manamutoos
 (Signature)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
 à _____ le _____ 195____
 Le (Grade et Nom) _____
 (Signature.) _____

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				copie	appel	debe notoriété		Amendes disciplinaires	Imprevis		Total
Après avoir la première jour du mois	base pendant le mois	Perçues pendant le mois	Restant à percevoir fin du mois	Restant Perçues au Premier jour du trimestre	Implicis	Perçues	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Perçues	Perçues	ukwano Perçues	ubuhake ubukonde Perçues	Perçues	Perçues		
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
40	350	340	50	—	5	5	—	—	10	385	200	—	—	—	3.084
50	410	440	20	—	—	—	—	15	25	375	485	—	—	—	4.368,5
20	450	470	—	—	—	—	—	20	48	220	270	—	—	—	4.648,5
110	1210	1250	70	—	5	5	—	35	80	880	956	—	—	—	12.107,0

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
—	36	36	—	360	—	1975 -	1925 -	4505 -	2698 -	3170 -	3073 -	2795 -	—	441,5	441,5	—
—	39	39	—	390	50	2800 -	2850 -	—	2795 -	2190 -	2985 -	2000 -	—	663 -	663 -	—
—	42	42	—	420	—	2225 -	2225 -	—	2000 -	4135 -	4135 -	2000 -	—	273,5	273,5	—
—	117	117	—	1170	50	7000	7000	50	7493 -	9495	10193	6795 -	—	1378,0	1378,0	—

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
 Exemple = Datégorie D. I. =
 Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à *Rubingen* le *25-9-* 195*2*
 Le Greffier (Nom) *Neumann*
 (Signature) *[Signature]*

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
 à _____ le _____ 195*2*
 Le (Grade et Nom) _____
 (Signature) _____

Frais procédure				Mandat d'amener		Appel	Copie	Appel	Acte notarié		Amendes	Impress	Total			
Recevoir le premier jour du mois	Taxe pendant le mois	Perçu pendant le mois	Restant à recevoir fin du mois	Restant à recevoir au dernier jour du trimestre	Infirmité	Perçu	Restant à recevoir au dernier jour du trimestre	Perçu	Perçu	Inkwenso Perçu	ubuhaka Perçu	Disciplinaire Perçu	Perçu			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	
—	720	720	10	10	10	—	40	10	40	350	660	—	—	—	4506,5	
—	780	780	20	20	—	—	40	30	40	440	645	—	—	—	5838,-	
—	840	840	30	30	—	—	40	30	40	420	680	—	—	—	4928,5	
—	2340	2340	—	—	—	—	—	70	120	1210	1985	—	—	—	15.273,0	

Octobre
Novembre

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
—	41	41	—	410 —	—	1284,5	1284,5	—	2000 —	4175 —	4175 —	2000 —	—	1085 —	1085 —	—
—	46	46	—	460 —	—	2450 —	2750 —	—	2000 —	1070 —	1170 —	4900 —	—	1110,5	1110,5	—
—	5	5	—	50 —	—	150 —	150 —	—	1900 —	250 —	250 —	1900 —	—	19 —	19 —	—
—	92	92	—	920	—	4184,5	4184,5	—	5900 —	5495 —	5595 —	5800	—	2214,5	2214,5	—

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) — la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. l. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) — Colonne 12

Fait à Rubengeri le 12/12/ 1952
 Le Greffier (Nom) M. M. M. M. M.
 (Signature.)
 Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
 à _____ le _____ 1952
 Le (Grade et Nom)
 (Signature.)

Frais Procédure				Abandon d'Amende				Copie	Appel	Acte notarié		Amendes	Impression	Total	
Spécifier le premier jour du mois	Basé Pendant le mois	Perçu Pendant le mois	Restant à percevoir fin du mois	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Impôts Perçu	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Perçu	Perçu	Perçu	Perçu	Perçu	Perçu	Perçu		
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
-	820	820	-	-	-	-	-	30	20	270	455	-	-	-	4374,5
-	920	920	-	-	-	-	-	20	60	620	555	-	-	-	6.495,5
-	100	100	-	-	-	-	-	-	-	170	185	-	-	-	674,-
-	1840	1840	-	-	-	-	-	50	80	1060	1195	-	-	-	11.544,0

Tribunal de BUKONYA.

SITUATION DU Juillet 1952
Trimestre.

Frais de Procédure.

à percevoir premier jour	Cascé pendant le mois	Perçu pendant le mois	à percevoir ou mois	Copies			Appel	Mariages	Act. Not	Am. Div	Rec. Imprime	Total
				MANDAT D'AM	Infligés	Perçu						
-	2570	2570	-	10	30	30	90	1.430	2.675	625	-	17.091

RUHENGERRI



15538

Fait à Opaton de le 27. 9. 1952.

Le Greffier Impresario *[Signature]*

Chefferie de Bukonya . SITUATION DU 2^e trimestre 1992.

FRAIS DE PROCEDURE		COPIES MANDAT-D.AMENER.										
à percevoir premier jour	Baseé mandat le mois	Perçu mandat le mois	Restant à percevoir ou mois	Perçu	Imposés	Perçu	Appel	Mariages	Det. not	Am. dise	Rec Empire	TOTAL
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	
10	850	860	-	30	20	35	75	535	760	550	-	9.115

TRIBUNAL DE

SITUATION DU

2^e

trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
2	85	85	2	425	250	4675	4900	25	250	655	400	505	170	775	945	—

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Datégorie D. I. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Gatoude le 17 juillet 1952

Le Greffier (Nom)

(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 1952

Le (Grade et Nom)

(Signature.)

Chefferie du Bukonya

SITUATION DU Janvier à Mars

trimestre 1922.

FRAIS DE PROCEDURE				COPIES MANDAT-D'AMENER			Appel	Mariages	Pet hot	Am. dise	Rec Imprime	TOTAL
a percevoir premier jour	Caseé pendat le mois	perçu pendat le mois	Restant à percevoir ou mois	Perçu	Imposés	Perçu						
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	
—	770	760	10	—	30	15	25	460	555	—	—	6928,5

TRIBUNAL DE

Rukonya

SITUATION DU Janvier à Mars trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ces.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
1	79	77	2	395	-	4325	4075	250	-	1475	1225	250	-	813,5	643,5	170

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. 1. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Gatan de le 17 Juillet 1952Le Greffier (Nom) Spambasa
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 1952

Le (Grade et Nom)

(Signature.)

TRIBUNAL DE BUHOMA RWANKERISITUATION DU Quatrième trimestre 1952


A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
Octobre	45	45	-	450	-	2.970	2.870	100	-	900	750	150	-	665	665	-
Novembre	59	59	-	590	-	6.000	6.000	-	-	420	420	-	-	766	766	-
Décembre	18	18	-	180	-	1.000	1.000	-	-	250	250	-	-	147	147	-
	122	122	-	1.220	-	9.970	9.870	100	-	1570	1420	150	-	1578	1578	-

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. 1. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Gatoni le 12 décembre 1952
Le Greffier (Nom) NYABUTSITSIG.
(Signature.) Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à _____ le _____ 1952
Le (Grade et Nom)
(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER			copie	Appel	Acte notoriété'		Amendes	Imprimerie		Total		
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	Tuturawo	ubuhake uburonde	disciplinaires	30	31	32	33
400	900	900	-	-	-	-	-	10	10	270	520	-	-	-	-	5.695
-	1.180	1.180	-	-	20	20	-	10	30	400	180	-	-	-	-	9.176
-	360	360	-	-	-	-	-	10	10	110	60	-	-	-	-	1.877
	2.440	2.440	-	-	20	20	-	30	50	780	760	-	-	-	-	16.748



TRIBUNAL DE

SITUATION DU 1^{er} trimestre 1952.

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
1.1.521. 10	71	71 _{x5}	-	355 _x	-	6380 = 6055 + 325		1000 + 4550 = 1850				-	-	397,50	367,50	30.
2 ^e trimestre	43	43 _{x5}	-	(242)	325 +	32.25 = 31.25 + 425		-	2753	2.293	460	30	676,50	549,50	157.	
3 ^e tr.	73	73 _{x10}	-	730	425	11.690	11.365	(725) +	460	1382 3017	3017 2647	270. 830.	157.	358,-	390,50	124,50

Fait à _____ le _____ 195

Le Greffier (Nom) _____
(Signature.)

Véifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 195

Le (Grade et Nom) _____
(Signature.)

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. 1. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

letige 15	letige au devenir	vols pours.	Inflige
			1954 . 20 200 450
			1991.

1.152 - 31.3.52

TRIBUNAL DE

SITUATION DU trimestre 195.....

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1 ^{er} jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1 ^{er} j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
-	1	1	.	5	—	75 150	150									
10 ^{me} bienv	71	71	-	355	—	6380	6095	285	—	1850	1850	—	297.5	297.5	367.5	30.

93
94
95
6
7
8
9
100
1
2
3
4
5
6
7
8
9
100

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à le 195.....

Le Greffier (Nom)
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à le 195.....

Le (Grade et Nom)
(Signature.)

Graves

1799 - 1815 = 17
 1816. 1843 - 28 } 32
 94 97 4
 1844 - 1857 8 } 21
 98 110 13

41

1858 - 1856 = 5 } 10
 111 - 115 = 5 }
 1857 - 67 " } 15
 116 - 119 4 }
 1868 - 74. ~~7~~ " } 18
 120 130 "

1875 - 95 = 21 } 34
 181. 143 = 13 }
 1896. 1911 - 16
 192 - 34
 1935 - 53 = 19
 54. 91 - 38

TRIBUNAL DE

Ndroue. Bukouba

SITUATION DU

trimestre 195

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>Frais</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
1 ^{re}	—	71	—	355	—	6380	6055	325	—	1850	1850	—	—	397.5	367.5	30.
2 ^{re}	—	43	—	215	325	3225	3125	425	—	2279 2753	2293	460	30	676.5	549.5	157
3 ^{re}		73		730	425	11691	11365	751	460	3017	2647	830	157	258	390.5	124.5.

Fait à le 195.....

Le Greffier (Nom).....
(Signature.)

Vérfié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à le 195.....

Le (Grade et Nom).....
(Signature.)

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) — la 3^{eme}

Exemple = Datégorie D. I. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) — Colonne 12

Frais		Copies - Appel.		Mandat		Tukwano Kugura	
1	710	30	+	25	+	195	10.60 = 1255.
2	430	20			=	145	1440 = 1.585
3	1460	20.	60.		=	300	1450 = 1750.



A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Cos.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
juillet	50	50	-	500	-	3.075	3.075	-	-	520	520	-	-	547.5	547.5	-
août	68	68	-	680	150	6.230	6.080	100	-	244	244	100	-	957-	957-	-
Septembre	63	63	-	630	50	6.775	6.725	100	100	1.000	400	600	-	692-	692-	-
	181	181	-	1.810	200	16.080	15.880	200	100	1.864	1.164	700	-	2.196.5	2.196.5	-

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Gatouu le 30 Septembre 1952.
Le Greffier (Nom) YV. ABUTSITS. G.
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à _____ le _____ 195____
Le (Grade et Nom)
(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				@pi	Appel	Actes uhorichi		Huundes	Supérieurs		Total
										Tukwano	subuhake ubukunde	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
	1.000	1.000	-	-	-	-	-	-	40	660	860	-	-	-	6.682,5
	1.360	1.360	-	-	10	10	-	40	20	690	880	-	-	-	10.717-
	1.260	1.260	-	-	20	20	-	30	20	570	570	-	-	-	10.552-
	3.620	3.620	-	-	30	30	-	70	80	1.920	2.310	-	-	-	27.951,5

TRIBUNAL DE BUHOMA RWANKERI

SITUATION DU Deuxième trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d'inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5. Frs. Ces.	6. Frs. Ccs.	7. Frs. Ces.	8. Frs. Ces.	9. Frs. Ces.	10. Frs. Ces.	11. Frs. Ces.	12. Frs. Ces.	13. Frs. Ces.	14. Frs. Ces.	15. Frs. Ces.	16. Frs. Ces.	17. Frs. Ces.
<i>Avril</i>	107	107	5-	535	-	8.140	8.140	-	450	450	450	-	-	1.455-	1.455-	-
<i>Mai 1</i>	77	76		385	100	6.215	6.115	-	-	175	175	-	-	1.659-	1.659-	-
<i>Juin</i>	63	64		315	-	5.550	5.550	100	-	605	605	-	-	601,5	601,5	-
	247	247	-	1.235	-	19.905	19.805	100	-	1.230	1.230	-	-	3.715,5	3.715,5	-

- 1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux
- 2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5, la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}
Exemple = Catégorie D. I. =
Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à *Gatumba* le *30 Juin* 1952.
Le Greffier (Nom) *NYABUTSITSI G.*
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.
à _____ le _____ 1952.
Le (Grade et Nom) _____
(Signature.) _____

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte notarié		Amendes	Impress		Total
										Murano	Uburake Ubur mbe	disciplinaire			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
	1.070	1.070	-	-	10	10	-	5	25	965	580	-	-	-	12.785,-
	760	760	-	-	-	-	-	5	70	455	370	-	-	-	9.719,-
	630	630	-	-	-	-	-	15	15	340	270	-	-	-	7.746,5
	2.460	2.460	-	-	-	-	-	25	110	1.760	1.120	-	-	-	30.250,5

TRIBUNAL DE BUHOMA RWANKERISITUATION DU Premier trimestre 1952

A F F A I R E S.				Droits d' inscriptions perçus <i>rôle</i>	A M E N D E S.				D O M M A G E S I N T E R E T S.				D R O I T P R O P O R T I O N N E L			
En litige au 1er jour du trimestre	Inscrites pendant le trimestre	Tranchés pendant le trimestre	En litige au dernier jour du trimestre		Restant à percevoir au 1er jour trimestre	Infligées pendant le trimestre	Perçues pendant le trimestre	Restant percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er jour du trimestre	Infligé pendant le trimestre	Remis à la P.C. pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre	Restant à percevoir au 1er j. du trimestre	Taxé pendant le trimestre	Perçu pendant le trimestre	Restant à percevoir au dernier jour du trimestre.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.
				Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.	Frs. Ces.
<i>Janvier</i>	35	35	-	175	-	2.400	2.400	-	-	500	250	250	-	661,5	661,5	-
<i>Fevrier</i>	15	15	-	75	-	5.825	5.725	100	250	50	250	50	-	412-	412-	-
<i>Mars</i>	64	64	-	320	100	9.600	9.600	-	50	848,5	848,5	-	-	881,5	881,5	-
	114	114	-	570	100	17.825	17.725	100	300	1398,5	1348,5	300	-	1955,0	1955,0	-

1/ Colonne 5 = Col. 2 x taux

2/ Dans toutes les catégories, sauf la colonne 5,
la dernière colonne = (la 1^{er} + la 2^{eme}) - la 3^{eme}

Exemple = Catégorie D. I. =

Colonne 13 = (Colonne 10 + Colonne 11) - Colonne 12

Fait à Gatouu le 30 Mars 1952Le Greffier (Nom) NYABUTSI TSI. G.
(Signature.)

Vérifié et trouvé conforme au Régistre du rôle et au Livre de Caisse.

à _____ le _____ 195

Le (Grade et Nom)

(Signature.)

FRAIS Procédure				MANDAT AMENER				Copie	Appel	Acte notoriété		Amendes	Imprévus	Total	
litige.	refuge	foras	restant							interrano	ububake ubukonde	disciplinaires			
18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
	350	350	-	-	-	-	-	-	-	85	150	-	-	-	3.821,5
	150	150	-	-	-	-	-	5	-	585	370	-	-	-	7.322-
	640	640	-	-	5	5	-	5	15	475	340	200	-	-	12.281
	1.140	1.140	-	-	5	5	-	10	15	1.145	860	200	-	-	23.424,5